



HAŻ-ŻABBAR  
*Città Hompesch*

**Kunsill Lokali Haż-Żabbar**  
**KUMITAT AMMINISTRATTIV ST PETER'S**

**Ir-Rapport Finanzjarju ta' tliet xhur**

**NRU. 1 : LULJU - SETTEMBRU**

**2012**

**II-Werrej**

Harsa ġenerali u Taqsira

1

L-Iskeda tal-Varjazzjonijiet mill-Estimi

2

L-Iskeda Konsolidata tad-Dħul u l-Infiq

6

L-Iskeda tal-Infiq Kapitali

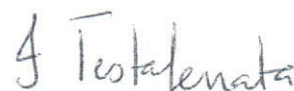
7

Kunsill Lokali Haż-Żabbar	Ir-Rapport Finanzjarju ta' Tliet Xhur
1.0 Harsa Ġenerali u Taqsira	NRU. 3 : Lulju – Settembru, 2012

Dan ir-rapport finanzjarju ta' kull kwart ikopri l-perjodu Lulju – Settembru 2012. Matul dan l-perjodu kemm id-dhul kif ukoll l-infiq kien viċin dak previst. Id-Dhul prinċipali jkun l-allokazzjoni tal-Gvern filwaqt illi l-infiq sar kważi kollu fuq Manutenzjoni u Xogħolijiet Ohra, bl-akbar spiza tkun fuq Spejjeż ta' Kuntratti.



Maria Elena Debattista  
Chairperson



Isabelle Testaferrata  
Deputat Segretarju

Kunsill Lokali Haż-Żabbar	Ir-Rapport Finanzjarju ta' kull Tliet Xhur
2.0 L-Iskeda tal-Varjazzjonijiet mill-Estmi	NRU. 3 : Lulju – Settembru, 2012

## 2.1 Il-Varjazzjonijiet Konsolidati mill-Estmi tad-Dhul u l-Infiq

Nru. tal-Kont	Deskrizzjoni	KWART 3			GHAS-SENA 2012		
		ATTWALI	ESTMI	VAR.	ATTWALI	ESTMI	VAR.
		€			€		
<b>2</b>	<b>Id-Dhul</b>						
0000	Mill-Gvern	16,685.00	16,685.00		50,055.00	86,740.00	(36,685.00)
0020	Il-'Bye-laws'	45.46	50.00	(4.54)	124.68	200.00	(75.32)
0090	L-Investment						
0100	Generali						
	<b>TOTAL</b>	<b>16,730.46</b>	<b>16,735.00</b>	<b>(4.54)</b>	<b>50,179.68</b>	<b>86,940.00</b>	<b>(36,760.32)</b>
<b>1</b>	<b>L-Infiq</b>						
1000	Is-Salarji	11,705.01	14,123.50	2,418.49	35,271.74	56,494.00	21,222.26
2000	Manutenzjoni u Xoghlijiet ohra	587.32	1,250.00	662.68	1,449.00	48,000.00	46,551.00
7000	L-Infiq Kapitali						
	<b>TOTAL</b>	<b>12,292.33</b>	<b>15,373.50</b>	<b>3,081.17</b>	<b>36,720.74</b>	<b>104,494.00</b>	<b>67,773.26</b>
	<b>Balanc</b>	<b>4,438.13</b>	<b>1,361.50</b>	<b>(3,085.71)</b>	<b>13,458.94</b>	<b>(17,554.00)</b>	<b>(104,533.58)</b>

### Noti:

Id-Dhul tal-Kumitat għal dawn it-tliet xhur kien viċin ta' dak previst. Filwaqt li l-infiq Kapitali kien ftit inqas milli mistenni għar-raguni li xogħol li kellu jsir taħt il-vot tiswijiet u Manutenzjoni ma laħaqx sar f' dan il-perjodu.

Kunsill Lokali Haż-Żabbar	Ir-Rapport Finanzjarju ta' kull Tliet Xhur
L-Iskeda tal-Varjazzjonijiet mill-Estmi (tkompli)	NRU. 3 : Lulju – Settembru 2012

## 2.2 Il-Varjazzjonijiet mill-Estmi tad-Dhul fid-dettall

Nru. tal-Kont	Deskrizzjoni	KWART 3			GHAS-SENA 2012		
		ATTWALI	ESTMI	VAR.	ATTWALI	ESTMI	VAR.
		€			€		
<b>2</b>	<b>Id-Dhul</b>						
<b>0000</b>	<b><u>Mill-Gvern</u></b>						
0001	Annwali	16685.00	16,685.00		50,055.00	66,740.00	(16,685.00)
0002	Supplimentari					20,000.00	(20,000.00)
0003	Bzonnijiet Speċjali						
0004	Delegazzjonijiet Pubblici/Governattivi						
0015	Hwejjeg ohra						
<b>0020</b>	<b><u>Il-'Bye-laws'</u></b>	16,685.00	16,685.00		50,055.00	86,740.00	(36,685.00)
0021	Servizzi Komunitarji	45.46	50.00	(4.54)	124.68	200.00	(75.32)
0036	Ksur tal-'bye-laws'						
0056	Ghotjiet Sponsorjali						
0066	Generali						
<b>0090</b>	<b><u>L-Investment</u></b>	45.46	50.00	(4.54)	124.68	200.00	(75.32)
0091	Imghax tal-Bank						
0096	Sigurtajiet tal-Gvern						
<b>0100</b>	<b><u>Generali</u></b>						
0110	Donazzjonijiet						
0120	Kontribuzzjonijiet						
<b>TOTAL</b>		16,730.46	16,735.00	(4.54)	50,179.68	86,940.00	(36,760.32)

### Noti:

Id-Dhul mil-Gvern kien dak mistenni bl-akbar sors tad-dhul tal-allokazzjoni annwali mill-Gvern Ċentrali.

Kunsill Lokali Haż-Żabbar	Ir-Rapport Finanzjarju ta' kull Tliet Xhur
L-Iskeda tal-Varjazzjonijiet mill-Estmi (tkompli)	NRU. 3 : Lulju – Settembru 2012

### 2.3 Il-Varjazzjonijiet mill-Estmi ta' l-Infiq fid-dettall

Nru. tal-Kont	Deskrizzjoni	KWART 3			GHAS-SENA 2012		
		ATTWALI	ESTMI	VAR.	ATTWALI	ESTMI	VAR.
		€			€		
<b>1</b>	<b>L-Infiq</b>						
<b>1000</b>	<b><u>Is-Salarji</u></b>						
1100	L-Onorarju tas-Sindku						
1200	Pagi ta' l-Impjegati						
1300	Bonus						
1400	Dhul Supplimentari						
1500	Kontribuzzjonijiet tas-Sigurtà Socjali						
1600	Koncessjonijiet ('Allowances')						
1700	Sahra						
<b>2000</b>	<b><u>Manutenzjoni u Xoghlijiet ohra</u></b>						
2100	Konsum tal-bżonn (dawl/ilma/tel.etc.)						
2200	Xiri ta' Materjal u Fornimenti				34.80		(34.80)
2300	Tiswijiet u Manutenzjoni		131.00	131.00		524.00	524.00
2400	Kera	701.16	3,231.50	2,530.34	1256.67	12,926.00	11,669.33
2500	Shubija f'Għaqdiet Nazzjonali/ Internazzjonali						
2600	Spejjez ta' l-Ufficcju						
2700	Trasport		50.00	50.00	76.20	200.00	123.80
2800	Safar u vvjaggar		50.00	50.00		200.00	200.00
2900	Tagħrif lill-Publiku						
3000	Spejjez ta' Kuntratti						
3100	Servizzi Professionali	11003.85	10,536.00	(467.85)	33904.07	42,144.00	8,239.93
3200	Tahrig		125.00	125.00		500.00	500.00
3300	Ospitalità u Servizzi lill-Komunità						
3400	Spejjez ohra li jinqalghu						
3600	Spejjez tal-Gwardjani Lokali						
<b>7000</b>	<b><u>L-Infiq Kapitali</u></b>						
7001	Xiri ta' propjetà						
7100	Bini						
7200	Titjib						
7300	Makkinarju u Apparat	87.32	1,250.00	1,162.68	949.00	5,000.00	4,051.00
7500	Progetti Speċjali						
		500.00		(500.00)	500.00	43000.00	42,500.00
		<b>587.32</b>	<b>1,250.00</b>	<b>662.68</b>	<b>1,449.00</b>	<b>48,000.00</b>	<b>46,551.00</b>
<b>TOTAL</b>		<b>12,292.33</b>	<b>15,373.50</b>	<b>3,081.17</b>	<b>36,720.74</b>	<b>104,494.00</b>	<b>67,773.26</b>

Kunsill Lokali Haż-Żabbar	Ir-Rapport Finanzjarju ta' kull Tliet Xhur
<i>L-Iskeda tal-Varjazżjonijiet mill-Estmi (tkompli)</i>	NRU. 3 : Lulju – Settembru, 2012

**Noti:**

L-infiq taht Spejjeż ta' Kuntratti kien prattikament dak mistenni filwaqt li taht il-vot Tiswijiet u Manutenzjoni u taht il-vot Titjib l-ispiza kien inqas milli stmat.



Kunsill Lokali Haż-Żabbar	Ir-Rapport Finanzjarju ta' kull Tliet Xhur
3.0 L-Iskeda Konsolidata tad-Dhul u l-Infiq	NRU. 3 : Lulju – Settembru, 2012

Nru. tal-Kont	Deskrizzjoni	Estmi €	Kwart 3			GHAS-SENA 2011			
			Attwali	Marbuta	Nett	Estmi €	Attwali	Marbuta	Nett
<b>2</b>	<b>Id-Dhul</b>								
0000	Mill-Gvern	16,685.00	16,685.00		16,685.00	86,740.00	50,055.00		50,055.00
0020	Il-'Bye-Laws'	50.00	45.46		45.46	200.00	124.68		124.68
0090	L-Investment								
0100	Generali								
	<b>TOTAL</b>	16,735.00	16,730.46		16,730.46	86,940.00	50,179.68		50,179.68
<b>1</b>	<b>L-Infiq</b>								
1000	Is-Salarji	14,123.50	11,705.01		11,705.01	56,494.00	35,271.74		35,271.74
2000	Manutenzjoni u Xogholijiet Ohra	1,250.00	587.32		587.32	48,000.00	1,449.00		1,449.00
7000	L-Infiq Kapitali								
	<b>TOTAL</b>	15,373.50	12,292.33		12,292.33	104,494.00	36,720.74		36,720.74
	<b>Bilanc</b>	1,361.50	4,438.13		4,438.13	(17,554.00)	13,458.94		13,458.94

Nru. tal-Kont Nru. tal-Proġett	L-Infq Kapitali Deskrizzjoni tal-Proġett	KWART NRU. 3				GHAS-SENA -2012			
		ATTWALI	MARBUTA €	ESTMI	VAR	ATTWALI	MARBUTA €	ESTMI	VAR
7001	Xiri ta' Propjetà								
7100	Bini								
7200	Titjib	87.32		1,250.00	1,162.68	949.00		5,000.00	4,051.00
	Ismijiet ta' Toroq u Sinjali			375.00	375.00	189.78		1,500.00	1,310.22
	Bozoz Godda			500.00	500.00			2,000.00	2,000.00
	Titjib	87.32		375.00	287.68	759.22		1,500.00	740.78
7300	Makkinarju u Apparat								
7500	Progetti Speċjali	500.00			(500.00)	500.00		43,000.00	42,500.00
	Resurfacing ta' Triq il-Marzepp	500.00			(500.00)	500.00		43,000.00	42,500.00
Total		587.32		1,250.00	662.68	1,449.00		48,000.00	46,551.00